

# قصه‌های خوب برای بچه‌های خوب

جلد دوم  
قصه‌های برگزیده از مرزبان‌نامه

نگارش  
مهدی آذریزادی

برای گروه‌های سنی «۵»



کتابخانه ملی و اسنادخانه  
و وابسته به مؤسسه انتشارات امیرکبیر

تهران: ۱۳۹۴

## در این کتاب می خوانیم

- ۹ ..... چند کلمه با بچه ها
- ۱۱ ..... آواز بزغاله
- ۱۶ ..... درخت مراد
- ۲۵ ..... ماهیخوار توبه کار
- ۲۹ ..... پیاده و سوار
- ۳۱ ..... گربه و موش
- ۳۸ ..... شغال خر سوار
- ۴۶ ..... مرغ آتشخوار
- ۴۹ ..... شیر پرهیز کار
- ۶۰ ..... گربه شکاری
- ۶۳ ..... روباه و خروس
- ۶۶ ..... موش و مار
- ۷۲ ..... زشت و زیبا
- ۷۶ ..... خرس حسود
- ۸۹ ..... الاغ سواد دار
- ۹۵ ..... سه دزد حریص
- ۹۹ ..... حاضر جوابی بزرگمهر
- ۱۰۲ ..... رسم راسویی
- ۱۰۵ ..... پند خرگوش
- ۱۰۸ ..... دوستان نااهل
- ۱۱۴ ..... انوشیروان و باغبان
- ۱۱۶ ..... دانش ناتمام



## چند کلمه با بچه‌ها

این کتاب، جلد دوم قصه‌های خوب است و دارای بیست و یک قصه است که همه آنها از کتاب مرزبان‌نامه انتخاب شده و از اصل آن ساده‌تر نوشته شده است. کتاب مرزبان‌نامه هم مانند کلیله و دمنه یکی از کتاب‌های بسیار مهم و معروف در ادبیات زبان فارسی است. کتاب اصلی مرزبان‌نامه از دو جهت دارای اهمیت است: یکی از جهت مطالبش که نموداری از آن را در همین قصه‌ها می‌بینیم و دیگر از جهت زبان آن که از آثار استادانه ادبی است و چون دارای لغت‌های مشکل عربی و دارای شیوه عالی نویسندگی است اصل مرزبان‌نامه را بچه‌ها پیش از تحصیل دوره دوم دبیرستان نمی‌توانند درست بخوانند و خوب بفهمند (نمونه‌ای از انشاء اصلی آن را در صفحه‌های پایانی کتاب حاضر می‌توان دید).

نام نویسنده کتاب، مرزبان پسر رستم پسر شروین از شاهزادگان طبرستان\* در قرن چهارم هجری است که اصل کتاب مرزبان‌نامه را به زبان قدیم طبرستانی (مازندرانی) نوشته بوده و دو‌یست سال بعد از آن، نویسنده دیگری بنام «سعدالدین وراوینی» کتاب مرزبان‌نامه را به زبان فارسی ادبی قرن ششم درآورده است، بنابراین کتاب مرزبان‌نامه معروف که چند بار هم چاپ شده و در کتابخانه‌ها هست یک اثر هشتصد (و پنجاه) ساله است یعنی هشتصد (و پنجاه) سال این کتاب را بزرگ‌ها می‌خوانند و تاکنون هیچ‌کس قصه‌هایش را به زبان ساده‌تر برای بچه‌ها ننوشته بود.

مرزبان‌نامه دارای حکایات بسیار است - در حدود ۷۰ حکایت اصلی و فرعی - که بعضی از آنها از زبان حیوانات گفته شده و بعضی دیگر از افسانه‌ها و داستان‌های تاریخی است اما تمام مطالب و حکایات مرزبان‌نامه به کار امروز نمی‌خورد و به خوبی و شیرینی حکایات کتاب حاضر نیست و این بیست و یک

\* مازندران کنونی



قصه که از میان آنها برگزیده شده قصه‌های خوب مرزبان‌نامه است، قصه‌هایی که همیشه و همه‌جا می‌تواند چیزی به خواننده بیاموزد.

کاری که من کرده‌ام این است که این قصه‌ها را با زبان ساده‌تر نوشته‌ام تا دانش‌آموزان دبستان هم بتوانند بخوانند و همراه با تقریح و سرگرمی درس‌های خوبی از آن بیاموزند.

در اول این کتاب هم یک صفحه‌ی جای عکس چاپ شده تا کسانی که می‌خواهند کتاب را به دیگران به عنوان یادگاری و هدیه و عیدی بدهند برای نصب عکسشان و برای اهداء و امضا جای مناسبی داشته باشد. امیدوارم این موضوع هم برای بچه‌های خوب خوشایند باشد. در خاتمه خواهش دارم اگر این کتاب را خواندید و خوشتان آمد به دوستان خودتان هم سفارش کنید قصه‌های خوب را بخوانند.

(آذرماه ۱۳۳۸)

دوستدار سعادت شما

مهدی آذریزی